

Always there to help you

Register your product and get support at
www.philips.com/support



DVP3680K



Manual del usuario

7

Manual do Usuário

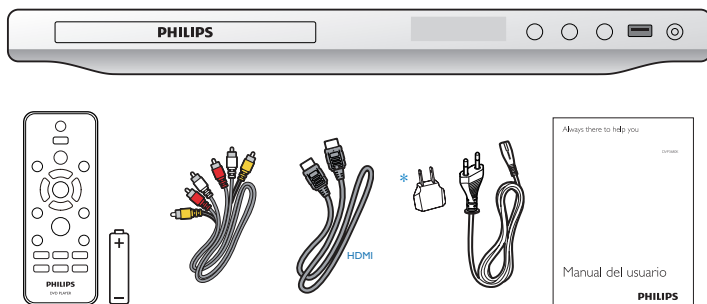
29

PHILIPS



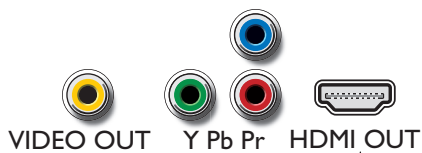
ES Antes de conectar este reproductor de DVD, asegúrese de leer y comprender todas las instrucciones adjuntas.

PT-BR Antes de conectar o aparelho de DVD, leia e compreenda todas as instruções fornecidas.



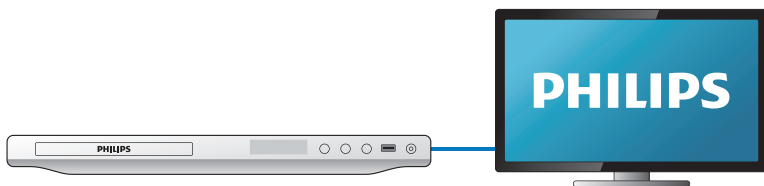
*Adaptador não fornecido para o Brasil.

1



COAXIAL AUDIO OUT

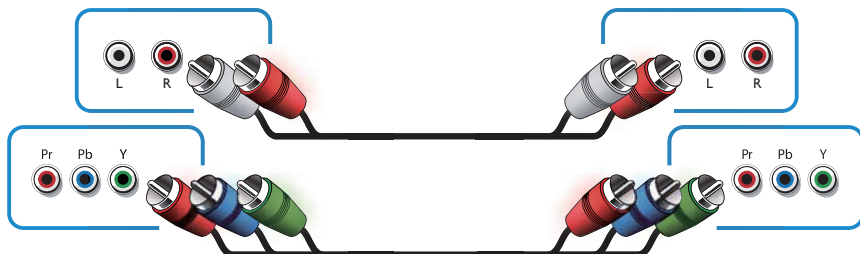




HDMI OUT



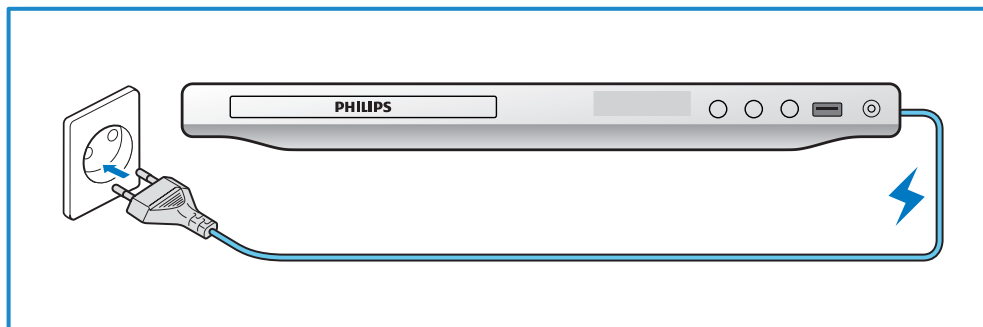
Pr Pb Y + AUDIO OUT



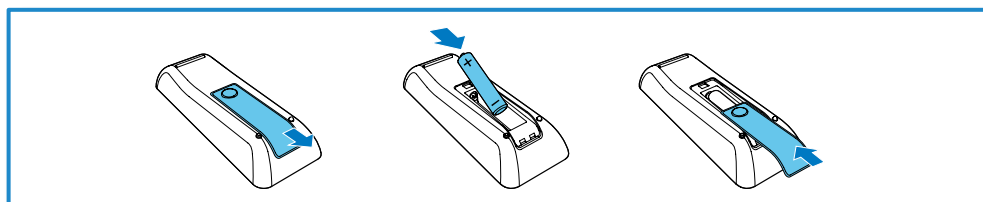
VIDEO OUT + AUDIO OUT



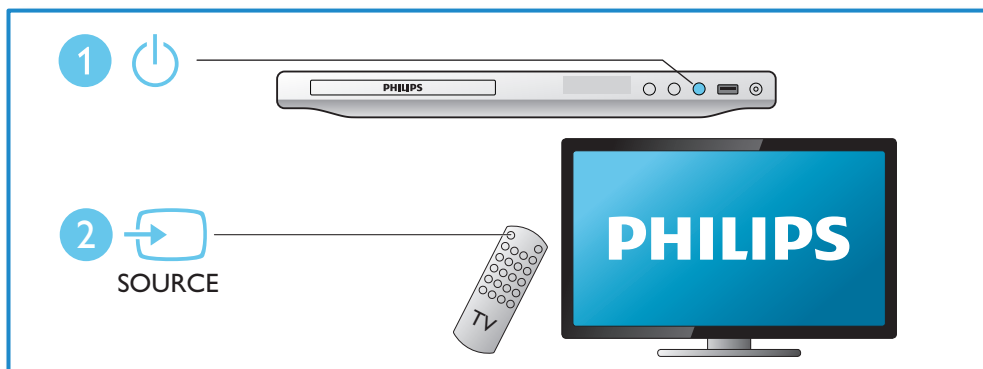
3



4



5

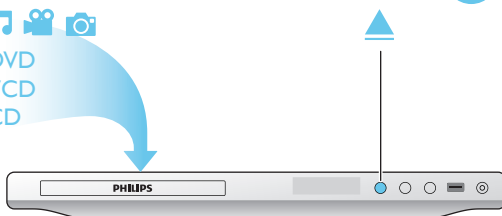




2

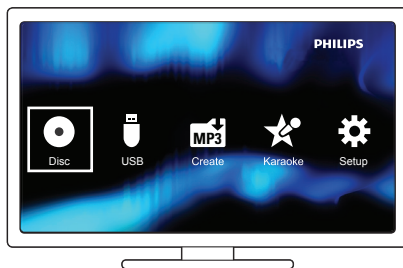


1

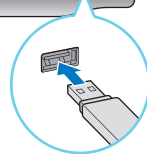


3

4



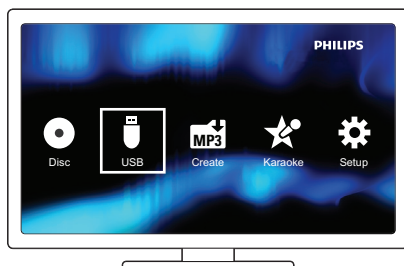
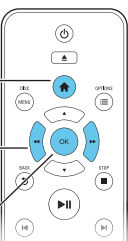
1



2

3

4



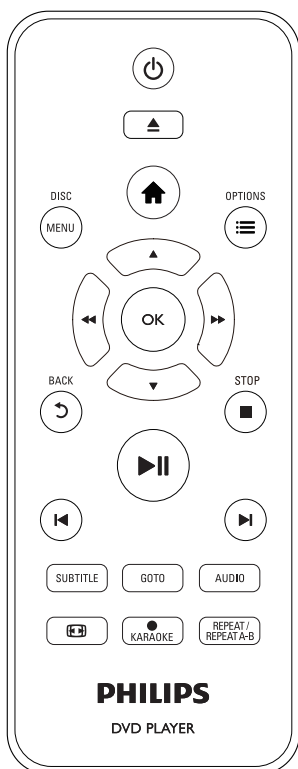
Sumário

1	Conecte e reproduza	2-6
2	Usar o aparelho de DVD	30
	Controle de reprodução básico	30
	Opções de vídeo	31
	Apresentação de slides com música	31
	Repetir reprodução	31
	Pular reprodução	32
	Vídeos DivX	32
	Gravar arquivos de áudio do CD em um dispositivo USB	32
	Karaokê	33
	Usar o Philips EasyLink	33
3	Alterar configurações	34
	Geral (modo de desligamento automático, modo de espera...)	34
	Imagem	35
	Som	35
	Preferência (idiomas, controle de pais...)	36
4	Atualização do software	37
5	Especificações	37
6	Solução de problemas	38
7	Aviso importante sobre segurança	40

2 Usar o aparelho de DVD

Parabéns pela aquisição e seja bem-vindo à Philips! Para aproveitar o suporte que a Philips oferece, registre seu produto em www.philips.com/welcome.

Controle de reprodução básico



Durante a reprodução, pressione os seguintes botões para controlar o aparelho de DVD.

Botão	Ação
	Liga o aparelho ou alterna para o modo de espera.
	Abre ou fecha a bandeja de disco.
	Acessa o menu inicial.
DISC MENU	Acessa ou sai do menu do disco.
OPTIONS	Acesse mais opções durante a reprodução de vídeo.
	Navega pelos menus. Avança/retrocede lentamente. Pressione várias vezes para alterar a velocidade da pesquisa.
	Navega pelos menus. Avança/retrocede rapidamente. Pressione várias vezes para alterar a velocidade da pesquisa.
OK	Confirma uma seleção ou entrada.
BACK	Retorna ao menu de exibição anterior.
STOP	Interrompe a reprodução.
	Inicia, pausa ou retoma a reprodução.
	Pula para a faixa, capítulo ou arquivo anterior ou seguinte.
SUBTITLE	Seleciona um idioma de legenda.
GOTO	Pula para um título, um capítulo ou uma faixa.
AUDIO	Seleciona um idioma ou canal de áudio.
	Ajusta a exibição da imagem à tela da TV. Amplia ou reduz a imagem.

Botão	Ação
 KARAOKE	Grava karaokê em um dispositivo de armazenamento USB.
REPEAT/REPEAT A-B	Seleciona a opção de repetição da reprodução.

Opções de vídeo

Durante reprodução de vídeo, pressione  **OPTIONS** para acessar as seguintes opções.

- **[Informações]:** Exibe as informações da reprodução atual.
- **[PBC]:** Exibe ou ignora o menu de conteúdo de um VCD ou SVCD.
- **[Prop. imagem]:** Seleciona um formato de exibição de imagem adequado à tela da TV.
- **[Volume]:** Altera o nível de volume.
- **[Âng.]:** Seleciona um ângulo da câmera no qual o vídeo será exibido.
- **[Microfone]:** ativa/desativa a saída de som do microfone.
- **[Karaokê]:** alterar o nível de volume e de eco da entrada de microfone e o tom da música.
- **[Vocal]:** selecionar um modo de áudio de Karaokê ou desativar os vocais originais.

Apresentação de slides com música

Reproduza música e imagens simultaneamente para criar uma apresentação de slides com música.

- 1 Reproduza um arquivo de música armazenado em um disco ou dispositivo USB conectado.
- 2 Pressione  para percorrer os arquivos de imagem.
- 3 Selecione uma imagem no mesmo disco ou dispositivo USB e pressione **OK** para iniciar a apresentação de slides.

- 4 Pressione  para interromper a apresentação de slides.
- 5 Pressione  novamente para interromper a reprodução da música.

Controlar a exibição de fotos

Durante uma apresentação de slides, use o controle remoto para controlar a reprodução.

Botão	Ação
 	Gira uma imagem horizontal/verticalmente.
 	Gira uma imagem no sentido horário/anti-horário.
 OPTIONS	Use para selecionar [Cor] e exibir uma imagem em cores ou em preto e branco. Use para selecionar [Visual. fotos] e exibir as imagens em miniatura.
	Amplia ou reduz uma foto. A reprodução é pausada no modo de zoom.
OK	Inicia ou retoma a reprodução.
	Interrompe a reprodução.

Repetir reprodução

Durante a reprodução, pressione **REPEAT/REPEAT A-B** várias vezes para selecionar a opção de repetição da reprodução.

- Repete o título, o capítulo ou a faixa atual.
- Repete todos os conteúdos de um disco ou um dispositivo USB de armazenamento.
- Repete a reprodução de uma seção específica.

Para repetir a reprodução de uma parte específica

- 1 Pressione várias vezes **REPEAT/REPEAT A-B** para selecionar  A como um ponto de início.

- 2 Pressione novamente **REPEAT/REPEAT A-B** para selecionar **↔AB** como ponto de término.
↳ Começa a repetição da parte selecionada.
- 3 Para cancelar a repetição da reprodução, pressione **REPEAT/REPEAT A-B** até que a opção **[Desl]** seja exibida.

Nota

- A repetição da reprodução de uma parte selecionada só é possível em títulos ou faixas.

Pular reprodução

É possível pular a reprodução para um título, um capítulo ou uma faixa específica.

- 1 Durante a reprodução, pressione **GOTO**.
↳ Uma barra do campo de entrada será exibida e o número "0" piscará.
- 2 Pressione **▲▼** para selecionar um dígito como título/capítulo/número da faixa.
- 3 Após selecionar um dígito, pressione **◀◀ / ▶▶** para alterar a posição do dígito.
- 4 Se necessário, repita as etapas 2 e 3 para concluir a inserção de um título/capítulo/número de faixa.
- 5 Pressione **OK**.
↳ A reprodução pulará para o título/o capítulo/a faixa selecionada.

Vídeos DivX

Você pode reproduzir vídeos DivX armazenados em um dispositivo USB.

Código VOD para DivX

- Antes de adquirir vídeos DivX e reproduzi-los neste aparelho, acesse vod.divx.com para registrar o player usando o código DivX VOD.

- Exibir o código DivX VOD: pressione **⬆** e selecione **[Configurar] > [Geral] > [Cód Vap DivX(R)]**.

Legendas DivX

- Pressione **SUBTITLE** para selecionar um idioma.
- Caso as legendas não sejam exibidas corretamente, altere o conjunto de caracteres que suporta as legendas DivX. Selecionar um conjunto de caracteres: pressione **⬆** e selecione **[Configurar] > [Preferências] > [Legenda DivX]**.

Conjunto de caracteres	Idiomas
[Padrão]	Inglês, albanês, dinamarquês, holandês, finlandês, francês, celta, alemão, italiano, curdo (latino), norueguês, português, espanhol, sueco e turco

Nota

- Para reproduzir arquivos DivX protegidos por DRM armazenados em dispositivo USB, conecte este aparelho a uma TV via HDMI.
- Para usar as legendas, verifique se o arquivo de legenda tem exatamente o mesmo nome do arquivo de vídeo DivX. Por exemplo, se o arquivo de vídeo DivX tiver o nome "movie.avi", salve o arquivo de legenda como "movie.srt" ou "movie.sub".
- Este player pode reproduzir arquivos de legenda nos seguintes formatos: .srt, .sub, .txt, .ssa e .smi.

Gravar arquivos de áudio do CD em um dispositivo USB

Grave os arquivos de áudio de um CD em um dispositivo USB de armazenamento. Os arquivos de áudio são gravados no formato .mp3.

- 1 Conecte um dispositivo USB de armazenamento a este aparelho.
- 2 Carregue um disco e inicie a reprodução.

- 3 Pressione **▲**, selecione **[Create MP3]** (Criar MP3) e pressione **OK**.
- 4 Siga as instruções na tela para concluir a gravação.
 - ↳ Uma nova pasta será criada automaticamente no dispositivo USB para armazenar todos os arquivos MP3 gravados.

Nota

- Não pressione nenhum botão durante a reprodução.
- CDs DTS e CDs protegidos contra cópia não podem ser convertidos.
- Não é possível armazenar arquivos MP3 em dispositivos USB protegidos contra gravação ou protegidos por senha.

- **[Mudar tom]**: alterar o nível principal da música.
- **[Vocal]**: selecionar um modo de áudio de Karaokê ou desativar os vocais originais.

Gravar músicas

Você pode gravar suas próprias músicas em um dispositivo USB de armazenamento. As músicas gravadas são salvas como arquivos .MP3.

- 1 Insira um dispositivo USB de armazenamento.
- 2 Pressione **● KARAOKE**.
- 3 Siga as instruções na tela para configurar, e pressione **OK** para começar a gravar.
 - ↳ A gravação termina no fim da música.
 - Para sair da gravação, pressione **● KARAOKE** novamente.

Nota

- Verifique se o dispositivo USB de armazenamento tem memória suficiente restante.
- Discos DTS ou discos protegidos contra cópia não podem ser gravados.

Karaokê

- 1 Conecte um microfone (não fornecido) ao conector **MIC** do player.
- 2 Pressione **▲** para exibir o menu inicial.
- 3 Selecione **[Karaokê]** e pressione **OK**.
 - ↳ O menu Karaokê será exibido.
- 4 Selecione **[Microfone]** > **[Lig]** e pressione **OK** para ativar a saída de som do microfone.
- 5 Reproduza um disco e cante usando o microfone.

Configurar o Karaokê no menu Karaoke

- **[Microfone]**: ativa/desativa a saída de som do microfone.
- **[Vol. microf.]**: alterar o volume do microfone.
- **[Eco]**: alterar o nível de eco.
- **[Placar karaokê]**: selecionar um nível de dificuldade para pontuar seu desempenho. Quando uma música acaba, uma pontuação é dada.
- **[Conc. Musical]**: organizar uma competição de karaokê com seus amigos. Siga as instruções na tela para iniciar a competição.

Usar o Philips EasyLink

Este aparelho suporta o Philips EasyLink, que usa o protocolo HDMI CEC (Consumer Electronics Control, controle de eletrônicos de consumo HDMI). Você pode usar um único controle remoto para operar dispositivos compatíveis com EasyLink conectados via HDMI. A Philips não garante 100% de interoperabilidade com todos os dispositivos HDMI CEC.

- 1 Conecte os dispositivos compatíveis com HDMI CEC via HDMI e ative as operações HDMI CEC na TV e nos outros dispositivos conectados (consulte o manual da TV ou dos outros dispositivos para obter mais informações).

- 2 Pressione .
- 3 Selecione **[Configurar]** > **[Vídeo]** > **[Instalação HDMI]** > **[Conf. EasyLink]**.
- 4 Selecione **[Lig]** nas opções: **[EasyLink]**, **[Reprodução com um toque]** e **[Espera com um toque]**.
 ↳ A função EasyLink é ativada.

Reprodução com um toque

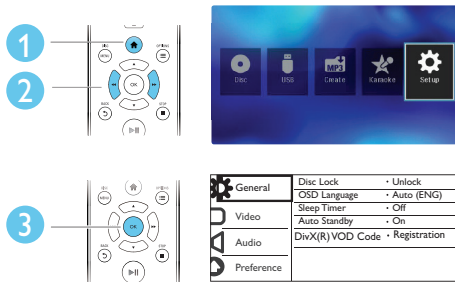
Quando você reproduz um disco neste aparelho, a TV alterna automaticamente para a fonte de entrada de vídeo correta.

Espera com um toque

Quando o dispositivo conectado (por exemplo, TV) for colocado no modo de espera por meio de seu próprio controle remoto, este aparelho entrará automaticamente no modo de espera.

3 Alterar configurações

Esta seção ajuda a alterar as configurações deste aparelho de DVD.



Nota

- Você não pode alterar uma opção de menu esmaecida.
- Para acessar **[Preferências]**, interrompa a reprodução do disco.
- Para retornar ao menu anterior; pressione . Para sair do menu, pressione .

Geral (modo de desligamento automático, modo de espera...)

- 1 Pressione .
- 2 Selecione **[Configurar]** > **[Geral]** para acessar as opções de configuração geral.
 - **[Bloq. Disco]**: Bloqueia ou desbloqueia a reprodução de discos. Para reproduzir um disco bloqueado, é necessário inserir uma senha: pressione   para inserir um dígito e pressione  /  para alterar a posição do dígito. A senha padrão é "136900".
 - **[Idioma Tela]**: seleciona o idioma para o menu na tela.

- **[Timer desl. aut.]**: Estabelece um período para que o aparelho de DVD alterne automaticamente entre a reprodução e o modo de espera.
- **[Espera aut.]**: Ativa ou desativa o modo de espera automático. Se ativado, o aparelho de DVD alternará automaticamente para o modo de espera após 15 minutos de inatividade (por exemplo, no modo de pausa ou parada).
- **[CódVap DivX(R)]** - exibe o código de registro e desregistro DivX®.

- **[Wide Screen]**: Seleciona um formato de exibição para vídeos em wide screen.
- **[Conf. EasyLink]**: Para obter detalhes, consulte "Usar o aparelho de DVD" > "Usar o Philips EasyLink".



Nota

- Para reproduzir imagens com o Progressive Scan, verifique se a TV suporta esse recurso e se ela está conectada ao aparelho de DVD por meio de conectores **Y/Pb/Pr**.

Imagem

- 1 Pressione .
- 2 Selecione **[Configurar]** > **[Vídeo]** para acessar as opções de configuração de vídeo.
 - **[Sistema de TV]**: Seleciona um sistema correspondente à sua TV. Por padrão, essa configuração é compatível com as TVs mais populares do seu país.
 - **[Prop. imagem]**: Seleciona um formato de exibição de imagem adequado à tela da TV.
 - **[Progressivo]**: Ativa ou desativa o modo Progressive Scan. Ao conectar uma TV com Progressive Scan ao aparelho de DVD, ative o modo Progressive Scan.
 - **[Defin. Imagem]**: Seleciona um ajuste de cor predefinido ou personaliza um ajuste.
 - **[HD JPEG]**: Ativa esse recurso para exibir imagens em alta definição por meio da conexão HDMI.
 - **[Instalação HDMI]**: Define a conexão HDMI.
 - **[Resolução]**: Seleciona uma resolução para vídeos em alta definição.
 - **[HDMI Deep Color]**: Cria imagens vibrantes com mais detalhes de cor quando o conteúdo de vídeo é gravado em Deep Color e a TV é compatível com esse recurso.

Som

- 1 Pressione .
- 2 Selecione **[Configurar]** > **[Áudio]** para acessar as opções de configuração de áudio.
 - **[Saída Analóg.]**: Seleciona um formato de áudio para a saída de som (se o aparelho de DVD estiver conectado por meio de conectores **AUDIO OUT L/R**).
 - **[Áudio Digital]**: Seleciona um formato de áudio para a saída de som (se o aparelho de DVD estiver conectado por meio do conector **COAXIAL**).
 - **[Saída Digital]**: Seleciona um tipo de saída digital: **[Desl]** - Desativa a saída digital; **[Tudo]** - Suporta formatos de áudio multicanal **[Só PCM]** - Downmix para sinal de áudio de dois canais.
 - **[Saída LPCM]**: Seleciona a taxa de amostragem de uma saída LPCM (Linear Pulse Code Modulation). Quanto maior a taxa de amostragem, melhor a qualidade do som. **[Saída LPCM]** só será ativado se **[Só PCM]** for selecionado em **[Saída Digital]**.
 - **[Áudio Hdmi]**: Ativa ou desativa a saída de áudio por meio da conexão HDMI.
 - **[Sinc. áudio]**: Estabelece um atraso para que a saída de áudio corresponda à reprodução do vídeo.

- **[Volume]:** Altera o nível de volume.
- **[Modo de Som]:** Seleciona um efeito de som predefinido.
- **[Modo Noturno]:** seleciona o som dinâmico silencioso ou integral. O modo noturno diminui o volume de sons altos e aumenta o volume de sons suave (como o da fala).

Nota

- O modo noturno está disponível apenas para DVDs codificados com Dolby.

- **[Inform. da versão]:** Exibe a versão do software do aparelho de DVD.
- **[Padrão]:** Restaura todas as configurações padrão de fábrica, exceto as configurações de **[Bloq. Disco]**, **[Controle Pais]** e **[Senha]**.

Nota

- Se o idioma desejado não estiver disponível para o idioma, áudio ou legenda do disco, você poderá selecionar **[Outro]** no menu de opções e digitar o código do idioma, composto por quatro dígitos, encontrado na parte posterior deste manual do usuário.
- Os níveis de classificação variam de acordo com o país. Para permitir a reprodução de todos os discos, selecione **[8 Adulto]**.

Preferência (idiomas, controle de pais...)

- 1 Pressione .
- 2 Selecione **[Configurar]** > **[Preferências]** para acessar as opções de configuração de preferências.
 - **[Áudio]:** Seleciona um idioma de áudio para o vídeo.
 - **[Legenda]:** seleciona um idioma de legenda para o vídeo.
 - **[Menu Disco]:** Seleciona um idioma de menu para um disco de vídeo.
 - **[Controle Pais]:** Restringe o acesso a discos codificados com classificações. Digite "136900" para ver as opções de restrição: quando o campo de senha estiver destacado, pressione **OK** para inserir uma entrada e   para selecionar um dígito. Pressione  /  para alterar a posição do dígito.
 - **[PBC]:** Exibe ou ignora o menu de conteúdo de um VCD ou SVCD.
 - **[Senha]:** Defina ou altere uma senha para reproduzir um disco restrito. Insira "136900" caso você não possua uma senha ou tenha esquecido a sua.
 - **[Legenda DivX]:** Seleciona um conjunto de caracteres compatível com a legenda do vídeo DivX.

4 Atualização do software

Nota

- O fornecimento de energia não deve ser interrompido durante a atualização do software.

Para verificar se há novas atualizações, compare a versão atual do software do player com a versão mais recente do software (se disponível) no site da Philips.

- 1 Pressione .
- 2 Selecione **[Configurar] > [Preferências] > [Inform. da versão]** e pressione **OK**.
- 3 Anote o nome do modelo e o número da versão do software.
- 4 Acesse www.philips.com/support para verificar a versão mais recente do software, usando o nome do modelo e o número da versão do software.
- 5 Consulte as instruções de atualização fornecidas no site para concluir a atualização do software.

5 Especificações

Nota

- As especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Código de região

Este player reproduz discos com o seguinte código de região.

Código de região do DVD Países



América Latina

Mídias reproduzíveis

- DVD, DVD-Vídeo, VCD, SVCD, CD de áudio
- DVD+R/-RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL (Camada dupla), CD-R/-RW (no máximo 200 pastas e 9999 arquivos)
- Dispositivo USB de armazenamento

Formato de arquivo

- Vídeo: avi, .divx, .xvid
- Áudio: .mp3, .wma
- Imagem: .jpg, .jpeg

USB

- Compatibilidade: USB de alta velocidade (2.0)
- Suporte de classe: UMS (Classe de armazenamento em massa USB)
- Sistema de arquivos: FAT16, FAT32, NTFS
- Número máximo de álbuns/pastas: 200
- Número máximo de faixas/títulos: 9999
- Porta USB: 5V $\overline{=}$, 500mA
- Suporte a HDD (unidade de disco rígido)
USB: pode ser necessária uma fonte de alimentação externa

Vídeo

- Sistema de sinal: PAL, NTSC, Multi
- Saída de vídeo composto: 1 Vp-p (75 ohm)
- Saída de vídeo componente: 0,7 Vp-p (75 ohm)

- Saída HDMI: 480i, 480p, 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p, Auto

Áudio

- Saída analógica de dois canais
 - Áudio frontal E/D: 2 Vrms (47k Ohm)
- Saída digital: 0,5 Vp-p (75 Ohm)
 - Coaxial
- Saída HDMI
- Frequência de amostragem:
 - MP3: 22,05 kHz, 24 kHz, 32 kHz, 44,1 kHz e 48 kHz
 - WMA: 44,1 kHz e 48 kHz
- Taxa de bits constante:
 - MP3: 8 kbps - 320 kbps
 - WMA: 64 kbps - 192 kbps

Unidade principal

- Dimensões (L x A x P):
310 x 39,5 x 210 (mm)
- Peso líquido: 1 kg

Alimentação

- Fonte de alimentação nominal: CA 110 - 240 V~, 50/60 Hz
- Consumo de energia: 11 W
- Consumo de energia no modo de espera: < 0,5 W

Acessórios fornecidos

- Controle remoto e uma bateria
- Cabo de alimentação
- Cabo HDMI
- Cabos de áudio/vídeo
- Manual do usuário

Especificações do laser

- Tipo: laser semiconductor InGaAlP (DVD), AlGaAs (CD)
- Comprimento de onda: 658 nm (DVD), 790 nm (CD)
- Potência de saída: 7,0 mW (DVD), 10,0 mW (VCD/CD)
- Divergência do feixe: 60 graus

6 Solução de problemas



Aviso

- Risco de choque elétrico. Nunca remova a estrutura externa do aparelho.

Para manter a garantia válida, nunca tente consertar o aparelho por conta própria. Se você tiver problemas ao usar este aparelho, verifique os pontos a seguir antes de solicitar assistência. Se o problema persistir, registre o aparelho e obtenha suporte em www.philips.com/support.

Ao entrar em contato com a Philips, você será solicitado a fornecer os números do modelo e de série do aparelho, localizados na parte traseira do próprio aparelho. Escreva os números aqui:

Nº do modelo _____
Nº de série _____

Nenhuma imagem é exibida.

- Consulte o manual do usuário da TV para saber como selecionar o canal de entrada de vídeo correto.
- Caso você tenha ativado o Progressive Scan ou alterado uma configuração de sistema da TV, restaure a configuração padrão: 1) Pressione **▲** para abrir o compartimento de disco. 2) Pressione **DISC MENU** (para o Progressive Scan) ou **SUBTITLE** (para a TV).

Não há imagem na conexão HDMI.

- Se o aparelho estiver conectado a um dispositivo de exibição não autorizado, o sinal de áudio/vídeo não poderá ser reproduzido.
- Se o cabo HDMI estiver com defeito, substitua-o por um novo cabo HDMI.
- Se você tiver alterado a configuração para a resolução de vídeo HDMI, altere para o modo padrão.

Nenhuma saída de som da TV.

- Verifique se os cabos de áudio estão conectados corretamente entre o aparelho de DVD e a TV.

Não há som durante a reprodução de vídeos DivX.

- Os códigos de áudio não são suportados.

Não há som na conexão HDMI.

- Se o dispositivo conectado for incompatível com HDCP ou se for compatível somente com DVI, nenhum som poderá ser ouvido da saída HDMI.
- Verifique se [Áudio Hdmi] está definido como [Lig].

Sem saída de áudio dos alto-falantes do dispositivo de áudio externo conectado (por exemplo, sistema estéreo, receptor de amplificador).

- Verifique se os cabos de áudio ou o cabo coaxial está corretamente conectado.
- Alterne o dispositivo de áudio externo para a fonte de entrada de áudio correta.

O disco não pode ser lido.

- Verifique se o aparelho de DVD suporta o disco (consulte "Especificações" > "Mídias reproduzíveis").
- Para um disco gravado, verifique se o disco foi finalizado.

Um dispositivo USB de armazenamento não pode ser lido.

- Verifique se o formato do dispositivo USB de armazenamento é compatível com o aparelho de DVD (consulte "Especificações" > "USB").
- Verifique se o aparelho de DVD suporta o sistema de arquivos do dispositivo USB de armazenamento (consulte "Especificações" > "USB").

Os arquivos não podem ser exibidos/lidos.

- Verifique se o número de arquivos ou pastas excede o limite suportado pelo aparelho de DVD (no máximo 9999 arquivos ou 200 pastas).

- Verifique se o aparelho de DVD suporta esses arquivos (consulte "Especificações" > "Formato de arquivo").

Não é possível reproduzir arquivos de vídeo DivX.

- Verifique se o arquivo de vídeo DivX está completo.
- Verifique se a extensão do arquivo está correta.
- Para reproduzir arquivos DivX protegidos por DRM armazenados em dispositivo USB, conecte este aparelho a uma TV via HDMI.

As legendas DivX não são exibidas corretamente.

- Verifique se o arquivo de legenda tem o mesmo nome do arquivo de vídeo DivX.
- Verifique se o arquivo de legenda tem uma extensão suportada por este player (.srt, .sub, .txt, .ssa ou .smi).
- Selecione um conjunto de caracteres que ofereça suporte à legenda (consulte "Usar o aparelho de DVD" > "Vídeos DivX").

O recurso EasyLink não funciona.

- Verifique se o aparelho de DVD está conectado a uma TV EasyLink da Philips e se a opção EasyLink está ativada (consulte "Usar o aparelho de DVD" > "Usar o Philips EasyLink").

7 Aviso importante sobre segurança

Leia e compreenda todas as instruções antes de usar este aparelho de DVD. Caso ocorram danos causados pelo não cumprimento destas instruções, a garantia não será aplicável.

Segurança

Risco de choque elétrico!

- Nunca exponha o produto e os acessórios à chuva ou água. Nunca coloque vasilhas com líquido, como vasos, perto do produto. Em caso de líquido derramado sobre ou dentro do produto, desconecte-o da tomada imediatamente. Entre em contato com a Central de Atendimento ao Cliente Philips para que o produto seja verificado antes de ser utilizado novamente.
- Nunca coloque o produto e os acessórios próximo a fogo exposto ou a outras fontes de calor, incluindo luz solar direta.
- Nunca insira objetos nas aberturas de ventilação ou em outras aberturas do produto.
- Caso o dispositivo de conexão seja um plugue de alimentação ou um acoplador de aparelhos, ele deve ficar ligado o tempo todo.
- As baterias/pilhas (conjunto de pilhas ou baterias instaladas) não devem ser expostas a calor excessivo, como luz do sol ou fogo.
- Desconecte o produto da tomada quando houver tempestades com raios.
- Ao desconectar o cabo de alimentação, sempre puxe pela tomada, nunca pelo fio.

Risco de curto-circuito ou incêndio!

- Antes de conectar o aparelho à tomada, verifique se a tensão corresponde ao valor impresso na parte posterior do produto.
- Evite exercer muita força sobre os plugues. Tomadas frouxas podem provocar faíscas ou incêndio.

Risco de ferimentos ou danos ao produto!

- Para evitar exposição à radiação a laser, não desmonte o produto.
- Não toque no leitor óptico do aparelho dentro do carregador.
- Não posicione o produto ou outros objetos sobre cabos de alimentação ou outros equipamentos elétricos.
- Se o produto for transportado em temperaturas abaixo de 5°C, retire-o da embalagem e espere até que ele fique na temperatura ambiente antes de conectá-lo à tomada.

Risco de superaquecimento!

- Nunca instale este produto em um ambiente com restrições de espaço. Sempre deixe um espaço de, pelo menos, 10 cm em volta do produto para ventilação. Certifique-se de que as aberturas de ventilação do produto não fiquem encobertas por cortinas ou outros objetos.

Risco de contaminação!

- Retire as pilhas se estiverem fracas ou se o controle remoto não for usado por um longo período.
- As pilhas contêm substâncias químicas. Elas devem ser descartadas corretamente.

Risco de engolir baterias!

- O produto/controlador remoto pode conter uma bateria do tipo botão que pode ser engolida. Mantenha sempre a bateria fora do alcance de crianças!



Cuidados com o produto

- Não insira objetos além de discos no compartimento de disco.
- Não insira discos deformados ou quebrados no compartimento de disco.
- Remova os discos do compartimento de discos se você não estiver usando o aparelho por um longo período.
- Use somente uma flanela em microfibra para limpar o produto.

Cuidados com o meio ambiente



Seu produto foi projetado e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



AVISO: cuidado com o uso e o descarte de pilhas e baterias.

- Não descarte as pilhas e baterias juntamente ao lixo doméstico.
- descarte inadequado de pilhas e baterias pode representar riscos ao meio ambiente e à saúde humana.

- Para contribuir com a qualidade ambiental e com sua saúde, a Philips receberá pilhas e baterias comercializadas ou fornecidas com seus produtos após seu fim de vida que serão encaminhadas à destinação ambientalmente correta. A Philips dispõe de pontos de coleta em Assistências Técnicas.
- Em caso de dúvida ou consulta, favor ligar para 0800-014-8080 Brasil ou (11)2926-0870 Grande São Paulo ou acessar o site www.philips.com.br/about/sustainability/ourenvironment/productrecyclingservices/index.page
Se aplicável aplicar a legislação ambiental pertinente.

Conformidade



Aparelho CLASSE II com isolamento duplo; fio-terra de proteção não fornecido.

Direitos autorais



**Be responsible
Respect copyrights**

Este produto contém tecnologia de proteção contra cópia, que está protegida por patentes americanas e por outros direitos de propriedade intelectual da Rovi Corporation. A engenharia reversa e a desmontagem são proibidas.

Marcas comerciais



SOBRE VÍDEOS DIVX: DivX é um formato de vídeo digital criado pela DivX, LLC, uma subsidiária da Rovi Corporation. Este produto é um dispositivo oficial DivX Certified®, capaz de reproduzir vídeos DivX. Acesse divx.com para obter mais informações e ferramentas de software e converter arquivos em vídeos DivX.

SOBRE DIVX VIDEO-ON-DEMAND: este dispositivo DivX Certified® deve ser registrado para reproduzir filmes DivX Video-on-Demand (VOD) adquiridos. Para obter o código de registro, localize a seção DivX VOD no menu de configuração do dispositivo. Acesse vod.divx.com para obter mais informações sobre como fazer o registro.

DivX®, DivX Ultra®, DivX Certified® e os logotipos associados são marcas comerciais da Rovi Corporation ou de suas subsidiárias e são usadas sob licença.

DivX Ultra® Certified para reproduzir vídeos DivX® com recursos avançados e conteúdos de alta qualidade.



HDMI, o logotipo HDMI e High-Definition Multimedia Interface são marcas comerciais ou marcas comerciais registradas da HDMI licensing LLC nos Estados Unidos e em outros países.



Fabricado sob licença da Dolby Laboratories. Dolby e o símbolo de "D Duplo" são marcas comerciais da Dolby Laboratories.



'DVD Video' é marca comercial da DVD Format/Logo Licensing Corporation.

CERTIFICADO DE GARANTIA NO BRASIL

Este produto é garantido pela : Gibson Innovations do Brasil Indústria Eletrônica Ltda. por um período de 12 meses contados a partir da sua data de compra. Para que a garantia tenha validade, é imprescindível a apresentação da nota fiscal de compra do produto.

1. A Gibson Innovations do Brasil Indústria Eletrônica Ltda. assegura ao proprietário deste produto a garantia de 365 dias (90 dias de garantia legal e 275 dias de garantia adicional) contados a partir da data de compra do produto conforme expresso na nota fiscal de compra, que passa a fazer parte deste certificado.
2. Esta garantia perderá a validade se:
 - a. O defeito apresentado for ocasionado por uso indevido ou em desacordo com o seu manual de instruções.
 - b. O produto for alterado, violado ou reparado por pessoa não autorizada pela Gibson Innovations .
 - c. O produto for ligado a fonte de energia (rede elétrica, pilhas, bateria etc.) de características diferentes das recomendadas no manual de instruções e/ou no produto.
 - d. O número de série que identifica o produto estiver de alguma forma adulterado ou rasurado.
3. Estão excluídos desta garantia defeitos decorrentes do descumprimento do manual de instruções do produto, de casos fortuitos ou de força maior, bem como aqueles causados por agentes da natureza e acidentes.
4. Excluem-se igualmente desta garantia defeitos recorrentes do uso regular dos produtos em serviços não domésticos/residenciais ou em desacordo com as recomendações de uso descritas no manual do produto.
5. Nos municípios onde não exista posto de assistência técnica autorizada Gibson Innovations, as despesas de transporte do produto e/ou do técnico autorizado correrão por conta do consumidor requerente do serviço.
6. A garantia não é válida se o produto necessitar de modificações ou adaptações para habilitá-lo a funcionar em qualquer outro país que não aquele para o qual foi designado, fabricado, aprovado e/ou autorizado ou tenha sofrido qualquer dano decorrente deste tipo de modificação.

Gibson Innovations do Brasil Indústria Eletrônica Ltda.

No Brasil, para informações adicionais sobre o produto, entre em contato com o CIC – Centro de Informações ao Consumidor através dos telefones (11) 2926-0870 (Grande São Paulo) e 0800-014-8080 (Demais localidades).

Horário de atendimento: de segunda a sexta-feira, das 8h às 20h e sábados das 8h às 13h.

Visite também nossa página de suporte ao consumidor no website

www.philips.com.br/suporte, onde está disponível a lista completa e atualizada das assistências técnicas autorizadas Gibson Innovations.

LISTA DE SERVIÇO AUTORIZADO - BRASIL

ACRE		ESPÍRITO SANTO			
RIO BRANCO	68-32210302	LINHARES	27-33715052	PASSOS	35-35214342
		SAO MATEUS	27-37635597	POCOS DE CALDAS	35-37224618
ALAGOAS		VILA VELHA	27-32891233	POUSO ALEGRE	35-34212120
ARAPIRACA	82-35222367	VITORIA	27-32233899	SAO JOAO DEL REI	32-33718306
MACEIO	82-32417237			SAO SEBASTIAO DO PARAISO	35-35313094
PALMEIRA DOS INDIOS	82-34213452	GOIÁS		TEOFILO OTONI	33-35225831
UNIAO DOS PALMARES	82-32811305	ANAPOLIS	62-33243562	UBA	32-35323626
		GOIANESIA	62-33534967	UBERABA	34-33332520
AMAPÁ		GOIANIA	62-32510284	UBERLANDIA	34-32365825
MACAPA	96-32175934	GOIANIA	62-39562300	VARGINHA	35-32216827
		ITUMBIARA	64-34310837	VICOSA	31-38918000
AMAZONAS		JATAI	64-36363638		
MANAUS	92-36633366	LUZIANIA	61-6228519		
MANAUS	92-32324252	TRINDADE	62-35051505		
		URUACU	62-33571285	PARÁ	
BAHIA				ALTAMIRA	93-35154349
ALAGOINHAS	75-34211128	MARANHÃO		ANANINDEUA	91-32354831
BARREIRAS	77-36131897	ACAILANDIA	99-35381889	BELEM	91-32421090
CAMACARI	71-36219447	CAXIAS	99-35212377	BREU BRANCO	94-37860654
CRUZ DAS ALMAS	75-36212839	CODO	99-33612942	CAPANEMA	91-34621100
EUNAPOLIS	73-32815181	IMPERATRIZ	99-35232906	MARABA	94-32228358
FEIRA DE SANTANA	75-32232882	PEDREIRAS	99-36423142	PARAGOMINAS	91-30110778
IRECE	74-36410202	PRESIDENTE DUTRA	99-36631815	SANTAREM	93-35235322
ITABUNA	73-36137777	SAO JOSE DE RIBAMAR	98-32241581		
JEQUIE	73-35254141	SAO LUIS	98-33122976		
LAURO DE FREITAS	71-33783682			PARAÍBA	
PAULO AFONSO	75-32811349	MATO GROSSO		GUARABIRA	83-32711159
RIBEIRA DO POMBAL	75-32761438	CUIABA	65-36412578	JOAO PESSOA	83-32469689
SALVADOR	71-32072070				
SALVADOR	71-32473659	MATO GROSSO DO SUL			
SALVADOR	71-33356233	CAMPO GRANDE	67-33242804		
SANTO ANTONIO DE JESUS	75-36314470				
SENHOR DO BONFIM	74-35413143	MINAS GERAIS		PARANÁ	
SENHOR DO BONFIM	74-35415192	ARAGUARI	34-32416026	CASCADEL	45-32254005
SERRINHA	75-32611794	ARCOS	37-33513455	CIANORTE	44-36292842
TEIXEIRA DE FREITAS	73-30111600	BELO HORIZONTE	31-32254066	CURITIBA	41-32648791
VALENCA	75-36431749	BETIM	31-35322088	FOZ DO IGUAQU	45-35234115
VITORIA DA CONQUISTA	77-34221917	BOM DESPACHO	37-35222511	IRATI	42-34221337
		CONTAGEM	31-33912994	LONDRINA	43-33210077
CEARÁ		CORONEL FABRICIANO	31-38411804	MARINGA	44-32264620
CRATEUS	88-36910019	DIVINOPOLIS	37-32212353	PARANAGUA	41-34235914
FORTALEZA	85-40088555	ELOI MENDES	35-32641245	PATO BRANCO	46-32242786
IGUATU	88-35810512	GOVERNADOR VALADARES	33-32716040	PONTA GROSSA	42-30275061
JUAZEIRO DO NORTE	88-35125136	GUAXUPE	35-35514124	RIO NEGRO	47-36450251
SOBRAL	88-36113753	IPATINGA	31-38222332	SANTO ANTONIO DA PLATINA	43-35341809
TIANGUA	88-36713336	ITAUNA	37-32412468	TOLEDO	45-32773352
UBAJARA	88-36341233	JUIZ DE FORA	32-32116059	UMUARAMA	44-30561485
		LAVRAS	35-38210550		
DISTRITO FEDERAL		LEOPOLDINA	32-34413993		
BRASILIA	61-33549615	MONTTE CARMELO	34-38422082		
BRASILIA	61-34451991	MONTES CLAROS	38-32133806		

A lista complete e atualizada dos nossos Serviços Autorizados está disponível no site www.philips.com.br/suporte

LISTA DE SERVIÇO AUTORIZADO - BRASIL

PERNAMBUCO

CARUARU 81-37220235
GARANHUNS 87-37610085
PAULISTA 81-34331142
RECIFE 81-32286123
RECIFE 81-34656042
SERRA TALHADA 87-38311401

PIAUÍ

PARNAIBA 86-33222877
PICOS 89-34222643
TERESINA 86-32214618

RIO DE JANEIRO

BELFORD ROXO 21-27795797
BOM JESUS DO ITABAPOANA 22-38312216
CABO FRIO 22-26451819
CAMPOS DOS GOYTACAZES 22-27221499
DUQUE DE CAXIAS 21-27711508
ITAGUAI 21-26886491
MAGE 21-26333342
NITEROI 21-26220157
PETROPOLIS 24-22454997
RESENDE 24-33550101
RIO DE JANEIRO 21-24315759
RIO DE JANEIRO 21-25892030
RIO DE JANEIRO 21-33810711
SAO GONCALO 21-27013214
VOLTA REDONDA 24-33427946

RIO GRANDE DO NORTE

MOSSORO 84-33164448
NATAL 84-32132345

RIO GRANDE DO SUL

BAGE 53-32411295
BENTO GONCALVES 54-34526825
CANELA 54-32821551
CAXIAS DO SUL 54-32268020
ERECHIM 54-33211933
FARROUPILHA 54-32683603
GRAVATAI 51-30422830
IJUI 55-33327766
LAJEADO 51-37145155
MARAU 54-33424571
MONTENEGRO 51-36324187
NOVO HAMBURGO 51-30366050
PASSO FUNDO 54-33111104
PELOTAS 53-32223633

PORTO ALEGRE 51-32226941
PORTO ALEGRE 51-33256653
SANTA CRUZ DO SUL 51-37112865
SANTA MARIA 55-30282235
SANTA ROSA 55-35128982
VACARIA 54-32311396
VENANCIO AIRES 51-37411443

RONDONIA

PORTO VELHO 69-32273377

RORAIMA

BOA VISTA 95-36256199

SANTA CATARINA

BALNEARIO CAMBORIU 47-33630706
BLUMENAU 47-33233907
BRUSQUE 47-33557518
CANOINHAS 47-36223615
CHAPECO 49-33221144
CONCORDIA 49-34423704
CRICIUMA 48-21015555
FLORIANOPOLIS 48-30285862
ITAJAI 47-33444777
JARAGUA DO SUL 47-30841578
JOACABA 49-35220418
JOINVILLE 47-34331146
LAGES 49-32244414
RIO DO SUL 47-35211920
SAO JOSE 48-32460410
SAO MIGUEL DO OESTE 49-36220026
TUBARAO 48-36261651

SÃO PAULO

AMERICANA 19-34062914
ARACATUBA 18-33057399
ARARAQUARA 16-33352522
ASSIS 18-33242649
AVARE 14-37322142
BAURU 14-31042998
BIRIGUI 18-36416376
BOTUCATU 14-38134090
CAMPINAS 19-37372500
CRUZEIRO 12-31443357
FRANCA 16-37223898
GUARULHOS 11-24470976
INDAIATUBA 19-38753831
ITAPETININGA 15-32710936

ITAQUAQUECETUBA 11-46404162
ITU 11-40230188
ITUVERAVA 16-37293365
JALES 17-36324479
JAU 14-36222117
LEME 19-35713528
LIMEIRA 19-34413286
LINS 14-35227283
MARILIA 14-34547437
MATAO 16-33821046
MOCOCA 19-36566555
MOGI DAS CRUZES 11-47941814
MOGI -GUACU 19-38181171
OSASCO 11-36852650
PIRACICABA 19-34224421
PORTO FERREIRA 19-35851891
PRESIDENTE PRUDENTE 18-39161028
REGISTRO 13-38212324
RIBEIRAO PRETO 16-36368156
RIO CLARO 19-35349350
SALTO 11-40296563
SANTO ANDRE 11-49905288
SANTOS 13-32847339
SAO CAETANO DO SUL 11-42275339
SAO JOAO DA BOA VISTA 19-36232990
SAO JOSE DO RIO PRETO 17-32325680
SAO JOSE DOS CAMPOS 12-33088792
SAO PAULO 11-22156667
SAO PAULO 11-22966122
SAO PAULO 11-22966122
SAO PAULO 11-25770899
SAO PAULO 11-29791184
SAO PAULO 11-32222311
SAO PAULO 11-32222311
SAO PAULO 11-50415281
SAO PAULO 11-56676090
SAO ROQUE 11-47125635
SOROCABA 15-33594029
TABOAO DA SERRA 11-47871480
TAUBATE 12-36219080
TUPA 14-34962596

SERGIPE

ARACAJU 79-32176080

TOCANTINS

GURUPI 63-33511038
ARAGUAINA 63-34152200

A lista completa e atualizada dos nossos Serviços Autorizados está disponível no site www.philips.com.br/suporte

Language Code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoa	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavc; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	Twí	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegh	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		



Specifications are subject to change without notice
© 2015 Koninklijke Philips N.V. All rights reserved.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips N.V. or their respective owners.

DVP3680K_55_UM_V4.0

